



Bozen / Bolzano, 31.05.2019

Trasmissione mediante PEC

Übermittlung mittels ZEP

An alle Bieter der Ausschreibung

A tutti i partecipanti alla gara

Zur Kenntnis:

Per conoscenza:

An der Direktor der Abteilung 10. Tiefbau

Valentino Pagani

An den Direktor des Amtes 10.1 Straßenbau West

Johannes Strimmer

An den einzigen Verfahrensverantwortlichen (RUP)

Andreas Pider

An den Koordinator des Verwaltungsdienstes der Abteilung 10

Marco Dalnodar

An die Agentur für Presse und Kommunikation

ALLE IM HAUSE

23.03.P.119.1

Mitteilung des Zuschlages nach Art. 76

Abs. 5 GvD Nr. 50/2016

Verhandlungsverfahren zur Vergabe
folgender Architektur- und
Ingenieurdienstleistungen:

**Bauleitung und Sicherheits-
koordinierung in der Ausführungsphase**
für das Bauvorhaben:

**Ausbau Landesstraße LS 119 „Auffahrt
Vellau“**

23.03.P.119.1

**Comunicazione di aggiudicazione ai sensi
dell'articolo 76 comma 5 D.lgs. n. 50/2016**

Procedura negoziata per l'appalto del seguente
servizio attinente all'architettura ed
all'ingegneria:

**Direzione lavori e coordinamento della
sicurezza in fase esecutiva**

per l'opera:

**Ampliamento della S.P. 119 "Accesso per
Velloi"**

Tabaus Nr.

06/2019

Tabaus n.

Einheitscode CUP

B84E17000460003

Codice CUP



CIG

CIG

7871078B09

Gesamtausschreibungshonorar

Onorario complessivo a base di gara

€ 92.693,75

Zuschlagsempfänger

Aggiudicatario

Ingenieurgemeinschaft Dr. Ing. Aribo-Gretzer und Partner GMK Büro für Geologie und Umwelt – Konrad Messner (Bietergemeinschaft/RTP)

Vertragspreis (ohne Vor- und
Fürsorgebeiträge und MwSt.)

Importo contrattuale (escluso contributi
previdenziali ed assistenziali e IVA)

€ 63.680,61

Es wird mitgeteilt, dass die im Betreff genannte Vergabe laut Maßnahme vom 30.05.2019 der Abteilung 11 – Amt für Verwaltungsangelegenheiten – an den Wirtschaftsteilnehmer **Ingenieurgemeinschaft Dr. Ing. Aribo Gretzer und Partner GMK Büro für Geologie und Umwelt – Konrad Messner** (Bietergemeinschaft/RTP) zugeschlagen wurde, da dieser das wirtschaftlich günstigste Angebot unterbreitet hat.

Das Vergabeverfahren ist unter Beachtung der gesetzlichen Bestimmungen durchgeführt worden.

Der Zuschlag ist für den Zuschlagsempfänger sofort bindend, während dieser für die Verwaltung verbindlich wird, nachdem der entsprechende Vertrag abgeschlossen wird.

Der Auftraggeber übermittelt allen Bewerbern und Bietern, die beigelegte Aufstellung der Rangordnung der Bieter, zum Zweck der Erfüllung der Pflichten nach Art. 76 Abs. 5 GvD Nr. 50/2016.

Der Zugang zu den Ausschreibungsunterlagen gemäß Art. 53, GVD 50/2016, ist erlaubt mittels Einsicht und Ausfertigung von Abschriften.

Büro für den Zugang zu den
Ausschreibungsunterlagen:

Autonome Provinz Bozen

Abteilung 11. Hochbau und technischer Dienst
Amt für Verwaltungsangelegenheiten 11.5
Silvius-Magnago-Platz, 10

Si comunica, che giusto provvedimento dd. 30.05.2019 della Ripartizione 11 – Ufficio Affari amministrativi – l'operatore economico **Ingenieurgemeinschaft Dr. Ing. Aribo Gretzer und Partner GMK Büro für Geologie und Umwelt – Konrad Messner** (Bietergemeinschaft/RTP) è rimasto aggiudicatario dell'appalto in oggetto, avendo presentato l'offerta economicamente più vantaggiosa.

La procedura di gara è stata eseguita nel rispetto delle norme di legge.

L'aggiudicazione, mentre vincola immediatamente l'aggiudicatario, diverrà vincolante per l'Amministrazione provinciale con la stipulazione del contratto.

L'amministrazione committente trasmette a tutti i candidati e partecipanti, l'allegato elenco della graduatoria delle offerenti, ai fini dell'assolvimento degli oneri previsti dall'articolo 76 comma 5 D.lgs. n. 50/2016.

L'accesso agli atti di gara ai sensi dell'art. 53, D.Lgs 50/2016, è consentito mediante visione ed estrazione di copia.

Ufficio per l'accesso agli atti di gara:

Provincia autonoma di Bolzano

Ripartizione 11. Edilizia e Servizio tecnico
Ufficio Affari amministrativi 11.5
Piazza Silvius Magnago, 10



39100 Bozen BZ

Zertifizierte E-Mail-Adresse:
appalti.bauauftraege@pec.prov.bz.it

Gegen die Bekanntmachung, die Ausschreibungsbedingungen und die verbundenen und darauf folgenden Maßnahmen betreffend die Abwicklung der Vergabe, kann vor dem zuständigen Verwaltungsgericht, Rekurs mit der Betreuung eines Rechtsanwaltes eingereicht werden. Der Termin für die Einlage des Rekurses ist nach Art. 120 des Kodexes des Verwaltungsprozesses 30 Tage ab Erhalt dieser Mitteilung.

Mit freundlichen Grüßen

Die Abteilungsdirektorin

39100 Bolzano BZ

Indirizzo di posta elettronica certificata:
appalti.bauauftraege@pec.prov.bz.it

Avverso il bando di gara, il disciplinare di gara ed i provvedimenti connessi e consequenziali relativi allo svolgimento della gara è ammesso ricorso al TAR competente, con il patrocinio di un avvocato. Il termine per la proposizione del ricorso è di 30 giorni dal ricevimento della presente comunicazione, ai sensi dell'art. 120 del Codice del processo amministrativo.

Cordiali saluti

La direttrice di ripartizione

Arch. Marina Albertoni
(mit digitaler Unterschrift unterzeichnet / sottoscritto con firma digitale)

*Anlage / Allegati:**1. Berechnungstabelle/ Tabella calcolo*